

第 31 市議會選區

Ricardo A. Brown (D)

大家好！我叫 Ricardo Brown，我是一名註冊會計師。我是 Brown Young & Company 的總裁兼 CEO，我在競選市議員。

本選區需要解決的關鍵問題包括：

- (1) 重建受桑迪颶風影響的地區，同時圍繞著 FEMA 資金的使用，建立更好的問責制。
- (2) 為青年創造更多就業崗位，其中包括為仍在求學的青年人提供誌願服務工作的機會。
- (3) 讓老年人能享受高質量的護理和娛樂服務。
- (4) 擴大為在軍隊服役的男性和女性提供的服務範圍。

如果當選，我要解決的其他重要問題是：

- (1) 加強促進社區與警方之間的協作；
- (2) 在當地社區協會的組織下，建立一支民間巡邏隊負責本地區每個地段的治安巡查；
- (3) 加強紐約市環保局的工作力度，對社區內的下水道系統進行全面清理和疏通，以減少洪澇危害。

之所以說我是最合適的候選人，是因為我的執行技能和商業技能。我知道如何創造就業機會以及發展人們的技能和才能，從而使他們能夠發揮潛能。我清楚知道工薪家庭所需要的服務。他們需要更好的學校和更安全的街道。他們需要知道他們的孩子和已經退休的父母都能在他們的社區中獲得優質的照顧和休閒活動。這就是我競選市議員的原因。請加入我的競選團隊，改善我們所提供的服務。如有問題或者想要成為我的競選團隊的誌願者，請訪問我的網站 brown4ny.com 或者給我們打電話。請在選舉日投票。

陳述按照候選人提供的原樣翻譯 ▪ 參加紐約市競選財務計劃之候選人

第 31 市議會選區

Michael R. Duncan (D)

大家好，我叫 Michael Duncan，請大家投票支持我成為第 31 市議會選區的下一屆市議員。

我來自於西印度群島的牙買加，自 1978 年以來，紐約市已經成為我的家。我隨後畢業於 Baruch 大學，獲得了商業管理（會計學）學士學位。

由於我是基層社區活動家，所以我絕對認為要將社區放在第一位。

正是這個原因，我一直在社區委員會任職並參加公民會議。

正是這個原因，我一直是 PS 195、IS 231 和 Springfield Gardens 高中的家長教師聯合會會長

正是這個原因，我在大約 20 年前，加入了 Rosedale 足球俱樂部，以便我可以通過足球，協助塑造我們青少年的品格。

正是這個原因，我反對在高中街對面構建"熱被窩"汽車旅館模式。

我全身心地贊同自力更生原則，我想要回饋社區。

正是這個原因，我在 Laurelton 開辦了 Jamaica Breeze Restaurant，以便能夠提供就業崗位。

儘管我們的社區有許多教學樓，但目前欠缺課後教育。課後教育應當是對常規教育的補充。藝術、音樂和文化課程幾乎不存在。

我絕對要提議把大量經費投資於設立此類課程，因為這些課程是幫助我們的孩子全面發展必不可少的內容。

請在選舉日投我一票。謝謝大家。

陳述按照候選人提供的原樣翻譯 ▪ 參加紐約市競選財務計劃之候選人